

N 1088N

La nouvelle direction de l'Abelle qui a à cœur la conservation et la propagation de la belle langue française en Louisiane...

La nouvelle direction de l'Abelle qui a à cœur la conservation et la propagation de la belle langue française en Louisiane...

Nous continuons aujourd'hui la publication de la première leçon. Afin de permettre aux débutants de pouvoir comprendre...

NOTICE TO ALL PERSONS WHO WOULD LEARN THE FRENCH LANGUAGE.

As the conservation and the propagation of the French language in Louisiana are cherished by the prime desiderata...

By permission of Prof. M. D. Berlitz, Knight of the Legion of Honor, Officer of the French Academy...

In order to facilitate the task for beginners, we will accompany the explanatory notes with the English equivalent.

The advantages claimed for this method are: (a) The lessons are mostly...

method is designed: (1) For self-instruction: The student in such case reads over aloud, and several times...

(2) For reciprocal instruction in clubs or parties of friends, each member alternately taking the role of the teacher...

(b) Nearly all the lessons are in shape of conversation, in order to continually drill the student's ear and tongue.

(c) The most useful is always taught first, so that the student's mind is not encumbered with rules and word forms...

VOYAGE A LA LUNE.

La ville est d'une magnificence extraordinaire. Les maisons sont construites en porcelaine, en porphyre, en marbre diapré...

Malgré toutes ces magnificences, mon cousin regrettait amèrement cette Terre où il était né...

'China. 'Variegated marble. 'Balconies. 'Locks. 'Hinges. 'Knockers. 'The most transplendent sight. 'Meanders. 'Pistachio-nuts. 'Burnt almonds. 'Sweet biscuits. 'Almond cake. 'Gracefully plow. 'Waves. 'Oars. 'Gingerbread. 'Candy.

Les Tribunaux

COUR CIVILE DE DISTRICT.

Nouveaux procès.

Wm. J. Heimel et Louis G. Larose vs. Mme. Julia M. Brown pour un billet, \$176.81.

PREMIERE COUR DE CITE.

Nouveaux procès.

Contractors and Dealers' Exchange of New Orleans vs. Guarantee Electric Co., Ltd., réclamation, \$47.50.

S. A. Salogne's Sons vs. Jose A. Morales, réclamation, \$19.

Wm. Gomez vs. Schindler & Georger, réclamation, \$75; vs. Peter Braud, propriétaire de la National Glass Co., réclamation, \$30.

Jos. J. Heintz vs. Hy. Bacharac, réclamation, \$30.

Hy. Irvy vs. Chas. Itzkovitch, réclamation, \$100.

Ventes Inscrites AU BUREAU D'ALIENATIONS.

Eureka Homestead Society à Albert J. Cassanova, 761 Olympia, Mural, Palmyra et Cleveland, \$3300.—Benedict.

Mlle. Winnifred B. Healy à Dixie Homestead Assn., lot, Canal, Cleveland, Hennessy et Solomon, \$3700.—Beary.

Acquéreur au vendeur, la propriété ci-dessus, \$3700.—Beary.

Maurice Kenny à Hibernia Homestead Assn., 2 lots, Magazine, Camp, Poeyfarre et Magazine, \$1800.—Landry.

Acquéreur au vendeur, la propriété ci-dessus, \$1800.—Landry.

Achille J. Fallo à John P. Boyle, portion, Prieur, Roman, Tulane et Palmyra, \$3150.—Sullivan.

The Uniola Real Estate Co. à Milhim H. Mogabgab, portion, Genois, Palmyra, Cleveland et Clark, \$1200.—Puig.

Thomas H. Underwood à Eugene E. Ecyer, 2 lots, Roosevelt Place, Dumaine, Orleans et Olga, \$5150.—Young.

Mme. Philippine Konneker à Paul Poretto, bail du rez-de-chaussée de la propriété, No. 1229-31 N. Peters, pour 2 ans à \$35 par mois.

Mme. A. P. Turnbull à Chas. DeLabrettonne, bail de Crescent View Poultry Farm, No. 2017 Abondance, pour 24 mois à \$32.50 par mois.

Mme. Nicholas Taylors Arthurs et als à Louis Gracianette, 3 lots, Hunters, Galvez, Miro et Franklin, \$1550.—Charbonnet.

Louis Gracianette à American Homestead Co., la propriété ci-dessus, \$1550.—Charbonnet.

Acquéreur au vendeur, la propriété sus-dite, \$1400.—Charbonnet.

George E. Marshall aux héritiers de Manuel Turner, lot, Royal, Sister, Jourdan et Chartres, \$25.84 (rédemption).—Bailey.

John Eber à Mme. John Born, portion, Villere, Urquhart, Clouet et Louisa, \$1375.—Tichenor.

City of New Orleans (Manuel Turner) à Manuel Turner, lot, Royal, Sisters, Jourdan et Chartres, \$23.50 (rédemption pour taxes de 1912).

Phoenix Bldg. and Homestead Assn. à Fred P. Futvoye, 5 lots, Lafayette, Lombard, Carnot et Bacich, \$5000.—Seever.

WHITNEY CENTRAL NATIONAL BANK ET LA WHITNEY CENTRAL TRUST AND SAVINGS BANK Avec leur Capitiaux Combinés, Surplus et Profits non divisés dépassant \$4,500,000

SIROP ANGELL CONTRE LA TOUX, COQUELUCHE TOUX, RHUME, BRONCHITE, MALADIES DES POUMONS ET DE LA GORGE

Préparé par DR. RICHARD ANGELL Et chez tous les Pharmaciens de la Nouvelle-Orléans.

Brown Realty Co., Ltd. à Olga Real Estate Co., Inc., lot, Congress, Elmira, Robertson et Villere; 2 lots, Valence, Cadiz, Franklin et Liberty; portion, Piété, Désire, Derbigny et Claiborne, \$11,400.—Legier.

Mme. Emile Calice à Ideal Savings and Homestead Assn., lot, Bourgogne, Remparts, Deslonde et Tennessee, \$500.—Shields.

Acquéreur au vendeur, la même propriété, \$500.—Shields.

Bruno Pomes à James Dolan, lot, Bourbon, Marais, Urquhart et St-Antoine, \$1200.—Pomes.

August Parette à Victor Leglise, lot, Bourgogne, Remparts, Espagne et St-Roch, \$2000.—Wagner.

Rudolph Giefers à Anthony Levata, bail de la propriété, No. 2808 Magnolia, pour 2 ans, à 15 par mois.

Joseph A. Blythe à P. L. Carrière, 10 lots, Garfield, Arthur, E. Jme et Maumus, \$100.

City of N. O. (Chas. Cooper) à Chas. Cooper, lot, Nunez, Socrates, Teche et Lamarque, \$20 (rédemption pour taxes de 1912).

Mme. A. B. Ames à Samuel Weiss, bail de la propriété, No. 1222 Soniat, pour un an à \$25 par mois.

Chas. E. Turck à Dixie Homestead Assn., portion, Broadway, Plum, Pine et Poplar, \$2100.—Beary.

Henry A. Otis à Gonzalo Abaunza, portion, Audubon Park, Irma et Walnut, \$21,000.—Wenck.

William N. Grunewald à Isaac Marcellus, lot, Cohn, Monroe, Spruce et Adams ou Leonidas, \$350.—Gurley.

Bureau des Hypothèques. Lawrence McDermott à Jean Peraldo, \$1000, un billet, un an, 8 pour cent, lot, Derbigny, Canal, Iberville et Roman.—Pomes.

Wm. G. Day, tuteurs des mineurs Marie et Wm. H. Day à Wm. Atken, \$1999.98, 3 billets, 8 pour cent, lot, Dryades, Erato, Rampart et Clio.—Moreno.

L. A. A. Gaal à Eureka Homestead Society, \$500, un billet, 8 pour cent, lot, Fair Grounds, Fortin, Crete et Swamp.—Benedict.

Mme. Dominique Pouy à Mme. Julia Crowley, \$400, un billet, un an, 8 pour cent, lot, Liberty, Marais, Ursulines et Hôpital.—Guibault.

Mme. Frank Schledorn à R. J. Paddock, \$500, un billet, un an, 8 pour cent, lot, Laurel, Con-

GEO. MASTAINICH Entrepreneur Electricien et Marchand d'Accessoires LAMPES "MAZDA" EN VENTE CHEZ NOUS 4611 RUE MAGAZINE Téléphone Uptown 977

D. MERCIER'S SONS Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales; Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants

F. A. BRUNET IMPORTATEUR DIRECT HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLER 313 RUE ROYALE 313

CHARBONS COKE POUR GAZ ET FONDERIE W. G. COYLE & CO., Inc. 337 RUE CARONDELET PHONE MAIN 2126

The New Freedom (LA NOUVELLE LIBERTÉ) Par son Ex. WOODROW WILSON Président des Etats-Unis 3ème Grande Edition, Net \$1.00 EN VENTE CHEZ Adrien Rémond 232 RUE BOURBON EN VILLE Doubledy, Page & Co. 607 N. Y.

The N. O. Bee Publishing Co., Ltd. 323 Chartres Street NEW ORLEANS SPÉCIALITÉ DE TRAVAUX EN FRANÇAIS

Feuilleton de l'Abelle de la Nouvelle-Orléans COMMENCE LE 12 JUILLET 1914 Fiançailles Tragiques ROMAN INEDIT Par GABRIEL RECIT Au lieu d'en prendre ombrage, comme pour les premiers amoureux vertement éconduits, elle se plut à le voir chaque jour, si aimable, si épressé, si poli, en même temps que si réservé.

paisible, lui versait d'adorables ivresses après les soucis de chaque jour. Jamais matresse ne fut plus aimante, plus docile. Elle avait de véritables délicatesses d'épouse. Elle aurait voulu se livrer à un travail quelconque afin de n'être pas à charge à son ami.

laine, tu es bien drôle. On dirait qu'un danger te menace. Me tromperai-je? ou bien se changements d'attitude proviendrait-il d'une cause toute naturelle, d'une souffrance par exemple? — Il le rassurait de son mieux mais sans y parvenir.

La conduite de sa matresse flattait extrêmement, sans doute, son amour-propre de séducteur, mais elle l'irritait profondément... Théodore Vordenave avait bien réfléchi durant la huitaine, depuis son retour de Saint-Estèphe.